

J. McLoughlin, 2 John O'Connor; acc Joseph Haire, Denis O'Connor et George Crossan. Traduction—1er pr Michael J. McLoughlin, 2 Joseph Haire; acc John O'Connor, Edward Ronayne et George Crossan.

3ME CLASSE.

Epellation—1er pr Thomas McLoughlin, 2 Joseph Hewit, acc Charles O'Hara, Charles Crossan, Thomas O'Donoghue et Henri Lamontagne. Lecture—1er pr Joseph Hewit, 2 Charles Crossan; acc Thomas McLoughlin, John McCann, Charles O'Hara et John O'Hara, Jr. Grammaire—1er pr Thomas McLoughlin, 2 Joseph Hewit; acc Patrick Mansfield et Paul Keating. Géographie—1er pr Patrick Mansfield, 2 Paul Keating; acc Peter Phillips et Charles O'Hara. Traduction—1er pr Joseph Hewit, 2 Joseph Bélanger, Sr.; acc Thomas O'Donoghue.

2ME CLASSE.

Epellation—1er pr Zotique Mayer et John Campbell, 2 Joseph Lefebvre et Charles Terroux; acc François Groleau, Charles Hayden et Michael Keating. Lecture—1er pr Charles Hayden et Michael Keating, 2 Henri Chapleau, Charles Terroux et John Campbell; acc François Groleau, Zotique Mayer et Joseph Lefebvre. Grammaire—1er pr Henri Chapleau, 2 François Groleau; acc John Campbell. Traduction—1er pr Joseph Thérien et Pierre Joly, 2 Charles Bédard et Charles Hayden; acc Louis Trudeau, Charles Terroux, Joseph Bélanger et Michael Keating.

1ERE CLASSE.

Epellation—1er pr Joseph Gagnon, 2 Joseph Corriveau; acc Adéard Drolet et François Sénécal. Lecture—1er pr Adéard Drolet, 2 Joseph Gagnon; acc Joseph Corriveau et François Sénécal.

ECOLE NORMALE LAVAL.

DÉPARTEMENT DES ÉLÈVES-INSTITUTEURS.

ÉLÈVES DE DEUXIÈME ANNÉE.

Excellence—1er prix François Simard, 2 Cyrille Fournier; 1er acc Frs. Ferland, 2 acc Joseph Potvin, 3 acc Venceslas Dick. Instruction religieuse—1er pr Cyrille Fournier, 2 Napoléon Mercier; 1er acc Cyprien Labrèque, 2 acc Frs. Simard et Jos. Potvin. Pédagogie—1er pr Cyrille Fournier, 2 Cyprien Labrèque et Edouard Bacon; 1er acc Napoléon Mercier, 2 acc Frs. Simard. Enseignement—Pr Frs. Simard, Cyrille Fournier et Ed. Bacon; acc Jos. Potvin, Frs. Ferland et Cyprien Labrèque. Dictionnaire française—1er pr Venceslas Dick, 2 Frs. Simard; 1er acc Joseph Potvin, 2 acc Napoléon Mercier, 3 acc Cyrille Fournier. Analyse grammaticale—1er pr Frs. Simard, 2 Joseph Potvin; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Frs. Ferland, 3 acc Venceslas Dick. Analyse logique—1er pr Frs. Simard, 2 Frs. Ferland; 1er acc Napoléon Mercier, 2 acc Cyrille Fournier, 3 acc Joseph Potvin. Littérature—1er pr Frs. Simard et Cyrille Fournier, 2 Frs. Ferland; acc Napoléon Mercier et François Lachance. Mythologie—1er pr Cyrille Fournier, 2 Frs. Simard; 1er acc Venceslas Dick, 2 acc Frs. Ferland et Cyprien Labrèque. Histoire du Canada—1er pr Frs. Simard, 2 Cyrille Fournier; 1er acc Edouard Bacon, 2 acc Venceslas Dick, 3 acc Joseph Potvin. Histoire de France—1er pr Frs. Simard, 2 Venceslas Dick; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Frs. Ferland, 3 acc Cyprien Labrèque. Histoire d'Angleterre—1er pr Frs. Simard, 2 Cyrille Fournier; 1er acc Frs. Ferland, 2 acc Edouard Bacon, 3 acc Cyprien Labrèque. Ténue des Livres—1er pr Cyrille Fournier et Cyprien Labrèque, 2 Joseph Potvin et Victor Bérubé; acc Frs. Simard. Algèbre—1er pr Joseph Potvin, 2 Frs. Simard et Cyprien Labrèque; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Victor Bérubé. Géométrie—1er pr Frs. Simard, 2 Jos. Potvin; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Frs. Ferland, 3 acc Edouard Bacon et Victor Bérubé. Astronomie—1er pr Venceslas Dick, 2 Cyrille Fournier; 1er acc Cyprien Labrèque, 2 acc Frs. Simard, 3 acc Frs. Ferland. Globes—1er pr Frs. Simard, 2 Joseph Potvin; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Frs. Ferland, 3 acc Venceslas Dick. Chimie—1er pr Frs. Simard, 2 Cyrille Fournier; 1er acc Frs. Ferland, 2 acc Cyprien Labrèque, 3 acc Venceslas Dick. Zoologie—1er pr Frs. Simard et Cyrille Fournier, 2 Venceslas Dick; 1er acc Edouard Bacon, 2 acc Napoléon Mercier. Agriculture—1er pr Cyrille Fournier, 2 Frs. Simard; 1er acc Joseph Potvin, 2 acc David Pichet, 3 acc Venceslas Dick. Dessin linéaire—1er pr Cyrille Fournier et Frs. Lachance, 2 Joseph Potvin; acc Venceslas Dick. Calligraphie—1er pr Edouard Bacon, 2 Cyrille Fournier et Napoléon Mercier; acc Cyprien Labrèque et Joseph Potvin. Grammaire anglaise—pr Frs. Simard, Cyrille Fournier et Napoléon Mercier;

1er acc Edouard Bacon, 2 acc Joseph Potvin. Traduction—1er pr Frs. Lachance, 2 Frs. Simard; 1er acc Cyrille Fournier, 2 acc Joseph Potvin, 3 acc Edouard Bacon.

ÉLÈVES DE PREMIÈRE ANNÉE.

Excellence—1er prix Augustin Trépanier, 2 Eugène Boulé; 1er acc Pierre Roy, 2 acc Jacob Gagné, 3 acc Louis Dion. Instruction religieuse—1er pr Pierre Roy, 2 Augustin Trépanier et Eugène Boulé; 1er acc Louis Mercier, 2 acc Jacques Richard et Sifrid Fortin. Pédagogie—1er pr Julien Cloutier et Eugène Boulé, 2 Augustin Trépanier; 1er acc Jacob Gagné, 2 acc Sifrid Fortin, 3 acc Louis Mercier et Jacques Richard. Enseignement—1er pr Elzéar Tremblay, 2 Stanislas Fréchette et Jean Delisle; acc Louis Mercier et Julien Cloutier. Dictionnaire française—1er pr Elzéar Tremblay, 2 Augustin Trépanier; 1er acc Louis Dion, 2 acc Eugène Boulé. Analyse grammaticale—1er pr Pierre Roy, 2 Louis Mercier; 1er acc Louis Piquet, 2 acc Sifrid Fortin, 3 acc Augustin Trépanier. Histoire Sainte—1er pr Eugène Boulé, 2 Julien Cloutier; 1er acc Augustin Trépanier, 2 acc Louis Dion et Louis Piquet. Histoire du Canada—1er pr Augustin Trépanier, 2 Pierre Roy; 1er acc Louis Dion, 2 acc Eugène Boulé, 3 acc Jacob Gagné. Arithmétique—1er pr Jacob Gagné, 2 Jacques Richard; 1er acc Julien Cloutier, 2 acc Ferdinand Morisset, 3 acc Augustin Trépanier. Ténue des Livres—1er pr Eugène Boulé, 2 Jacob Gagné; 1er acc Aug. Trépanier et Louis Dion, 2 acc Ferdinand Morisset. Géographie—1er pr Eugène Boulé, 2 Sifrid Fortin; 1er acc Augustin Trépanier, 2 acc Jacob Gagné, 3 acc Louis Dion. Physique—1er pr Jacques Richard, 2 Jacob Gagné et Ferdinand Morisset; 1er acc Eugène Boulé, 2 acc Julien Cloutier et Aug. Trépanier. Agriculture—1er pr Augustin Trépanier, 2 Sifrid Fortin; 1er acc Jacob Gagné, 2 acc Pierre Roy, 3 acc Julien Cloutier. Calligraphie—1er pr Jacques Richard, 2 Elzéar Tremblay et Pierre Roy; acc Augustin Trépanier et Eugène Boulé. Dessin des Cartes—1er pr Aug. Trépanier, 2 Jacob Gagné; acc Ferdinand Morisset. Grammaire anglaise et Traduction—1er pr Elzéar Tremblay et Louis Dion, 2 Eugène Boulé; acc Louis Mercier.

LES ÉLÈVES RÉUNIS.

Langage correct—Prix Cyrille Fournier; acc Frs. Simard et Napoléon Mercier. Déclamation—Pr Cyrille Fournier et Frs. Simard; acc Edouard Bacon et Napoléon Mercier. Enseignement de la Musique—1er pr Napoléon Mercier, 2 Venceslas Dick; acc David Pichet. Solfège—1er pr Napoléon Mercier, 2 David Pichet et Venceslas Dick; 1er acc Jacob Gagné, 2 acc Sifrid Fortin. Plain-chant—Pr David Pichet; 1er acc Jacob Gagné et Sifrid Fortin, 2 acc Napoléon Mercier et Venceslas Dick. Piano et Harmonium—Pr Venceslas Dick; 1er acc Napoléon Mercier et Jacob Gagné, 2 acc Louis Dion et Ferdinand Morisset.

PRIX DU PRINCE DE GALLES.

M. François Simard.

DÉPARTEMENT DES ÉLÈVES-INSTITUTRICES.

ÉLÈVES DE DEUXIÈME ANNÉE.

Excellence—1er prix ———, 2 Philomène Lachaine; 1er acc Adèle Lespérance, 2 acc Lumina Gaucher, 3 acc Georgiane Létourneau. Instruction religieuse—1er pr Philomène Lachaine, 2 Sophie Gravel; acc Adèle Lespérance, Henriette Portelance et Marie Tremblay. Pédagogie—1er pr Georgiane Létourneau, 2 Adèle Lespérance; 1er acc Lumina Gaucher, 2 acc Virginie Filteau, 3 acc Philomène Lachaine. Enseignement—Pr Honorine Gagné, Sophie Noël et Virginie Filteau; acc Adèle Lespérance et Philomène Lachaine. Dictionnaire française—1er pr Philomène Lachaine, 2 Honorine Gagné; 1er acc Lumina Gaucher, 2 acc Virginie Filteau. Analyse grammaticale—1er pr Lumina Gaucher, 2 Honorine Gagné; 1er acc Adèle Lespérance, 2 acc Virginie Filteau, 3 acc Philomène Lachaine. Analyse logique—1er pr Philomène Lachaine et Honorine Gagné, 2 Aurélie Noël; acc Marie Tremblay. Littérature—1er pr Philomène Lachaine et Sophie Gravel, 2 Henriette Portelance; 1er acc Adèle Lespérance, 2 acc Georgiane Létourneau. Mythologie—1er pr Marie Tremblay, 2 Josephine Guillemette; 1er acc Adèle Lespérance, 2 acc Virginie Filteau, 3 acc Philomène Lachaine. Histoire du Canada—1er pr Marie Tremblay, 2 Lumina Gaucher; acc Aurélie Noël. Histoire de France—1er pr Marie Tremblay, 2 Aurélie Noël. Histoire d'Angleterre—1er pr Georgiane Létourneau, 2 Philomène Lachaine; 1er acc Lumina Gaucher, 2 acc Honorine Gagné et Marie Tremblay. Arithmétique—1er pr Honorine Gagné, 2 Marie